

## KÚPNA ZMLUVA

uzatvorená podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka

---

zmluvné strany

**Kupujúci:** **Ministerstvo školstva Slovenskej republiky**  
Sídlo: Stromová č. 1, 813 30 Bratislava  
Zastúpené: ministrom doc. Mgr. Martinom Froncom, PhD.  
IČO: 164 381  
Bankové spojenie: ŠP 700065236/8180  
(ďalej len „ministerstvo“)

a

**Predávajúci:** **TERRA vydávanie a distribúcia kníh**  
Sídlo: Janáčkova ul. č. 2, 811 08 Bratislava  
Zastúpené: konateľkou Alžbetou Tóthovou  
DIČ: 496113321/600  
IČO: 17458102  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa a.s. č.ú. 8139148-989/0900  
(ďalej len „vydavateľstvo“)

u z a t v á r a j ú

túto zmluvu na nákup učebníc pre základné a stredné školy v Slovenskej republike, ktoré vydáva vydavateľstvo podľa schváleného edičného plánu v priebehu roka 2004, príp. zo zásob vydavateľstva podľa požiadaviek škôl. Zoznam jednotlivých učebníc vrátane dohodnutých výšok nákladov je uvedený v prílohe a tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.

### Čl. 1 Predmet zmluvy

Vydavateľstvo sa zmluvou zaväzuje vydať pre ministerstvo v zodpovedajúcej kvalite dohodnuté učebnice pre základné a stredné školy, podľa priloženého zoznamu, postupne do 27. 8. 2004. Do 31. 12. 2004 môžu byť vyskladnené tie učebnice zo zoznamu, pri ktorých je preukázateľne potvrdené, že neskoršie vydanie nezavinilo vydavateľstvo (autor nedodrжал termín dodania rkp., oneskorilo sa recenzné pokračovanie, predĺžil sa schvaľovací proces, učebnice boli do plánu preradené v priebehu roka a pod.). Vydané učebnice odovzdá vydavateľstvo distribučnej agentúre AD REM Bojnická 10, 831 00 Bratislava, ktorá zabezpečuje pre ministerstvo distribúciu učebníc do škôl.

## Čl. 2 Kúpna cena

1. Ceny jednotlivých učebníc sú maximálne, upravovať sa môžu len smerom nadol.
2. Cenu učebnice tvoria výrobné náklady, autorské honoráre, lektorské odmeny, nevyhnutná réžia a primeraný zisk. Nevyhnutná réžia a primeraný zisk nesmú prekročiť 25 % celkových nákladov. V cenách je zahrnutá 19 % DPH.
3. V prípade porušenia záväzkového vzťahu spôsobeného neskorým vydaním učebnice zapríčineným vydavateľstvom, zaplatí ministerstvo za učebnicu dohodnutú cenu zníženú o 10 %.

## Čl. 3 Platobné podmienky

Úhrada nákupu učebníc dohodnutých v bodoch 1 a 2 sa bude realizovať nasledovne:  
Po podpísaní zmluvy dostane vydavateľstvo preddavok na nákup učebníc vo výške 2 mil. Sk, ktorý zúčtuje najneskôr do 31. 6. 2004. Ďalšie platby za nákup sa budú realizovať prostredníctvom faktúr po vyskladnení učebníc. Súčasťou každej faktúry musí byť dodací list potvrdený distribučnou agentúrou ako dokladom o realizácii dodávky a kópie dokladov o uhradení výdavkov tvoriacich cenu učebnice.

## Čl. 4 Povinnosti ministerstva

Ministerstvo sa zaväzuje zaplatiť vydavateľstvu za učebnice kúpnu cenu vo výške 12 224 000,- Sk. Cena je dohodnutá ako maximálna a môže byť upravená v zmysle čl. 2 tejto zmluvy smerom nadol.

## Čl. 5 Povinnosti vydavateľstva

1. V súvislosti s vydaním učebníc vydavateľstvo zabezpečuje všetky potrebné autorско-právne vzťahy.
2. Vydavateľstvo je povinné predložiť ministerstvu na schválenie rukopisy všetkých nových ako aj prepracovaných vydaní učebníc. Výsledkom schválenia je udelenie schvaľovacej doložky učebnici.

## Čl. 6 Ostatné

1. Zmluvu je možné meniť len písomnými dodatkami podpísanými obidvomi zmluvnými stranami, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
2. Pokiaľ nebolo v tejto zmluve dohodnuté inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce obchodným zákonníkom v platnom znení.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva je prejavom vôle obidvoch účastníkov. Zmluva bola uzavretá slobodne, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany jej obsahu rozumeli a bez výhrad s ňou súhlasia, na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.
4. Zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana dostane dva exempláre.

Čl. 7 Trvanie zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na obdobie do 31. 12. 2004. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť podpisom oboch zmluvných strán.

2. Zmluva a zaniká:

- a) splnením predmetu zmluvy,
- b) dohodou oboch strán.

Príloha: Zoznamy učebníc

Bratislava

TERRA – Alžbeta Tóthová  
Janáčkova 2 [redacted]  
IČO [redacted]  
IČ DPH [redacted]

.....  
(predávajúci)

Bratislava



.....  
(kupujúci)



- 265 / 2006

Základná škola s vyuč. jazykom maďarským

Č.	Názov	Dátum plnenia	Náklad	Cena	Cena celkom
1.	Slabikár pre 1. roč. (Esztergályosová)		4 000	197,00 Sk	788 000,00 Sk
2.	Moja prvá čítanka pre 1. roč. (Esztergályosová)		4 000	200,00 Sk	800 000,00 Sk
3.	Moja prvá písanka (Baráthová, Skabelová)		4 000	85,00 Sk	340 000,00 Sk
4.	Slovenký jazyk pre 1. roč. (Skabelová)		2 300	178,00 Sk	409 400,00 Sk
5.	PZ zo slov. jazyka pre 1. roč.		4 600	85,00 Sk	391 000,00 Sk
6.	Čítanka pre 2. roč. ( Nyíriová)		1 500	220,00 Sk	330 000,00 Sk
7.	PZ k čítanke pre 2. roč. (Nyíriová)		3 400	120,00 Sk	408 000,00 Sk
8.	PZ na písanie pre 2. roč. (Bencsová), 1. vyd.		3 400	98,00 Sk	333 200,00 Sk
9.	PZ zo slovenského jazyka pre 2. roč. (Skabelová)		2 800	87,00 Sk	243 600,00 Sk
10.	Slov. jazyk pre 2. roč. (Halászová) 1.časť		1 000	175,00 Sk	175 000,00 Sk
11.	Slov. jazyk pre 2. roč. (Halászová) 2.časť, 1.vyd.pre 03/04		2 000	147,00 Sk	294 000,00 Sk
12.	PZ zo slovenského jazyka pre 2. roč. (Halászová)		1 900	93,00 Sk	176 700,00 Sk
13.	Čítanka pre 3. roč. (Fargó), 1. vyd.		3 000	220,00 Sk	660 000,00 Sk
14.	PZ k čítanke pre 3. roč., 1. vyd.		3 000	125,00 Sk	375 000,00 Sk
15.	Slohové práce - PZ pre 3. roč., 1. vyd.		3 200	175,00 Sk	560 000,00 Sk
16.	PZ zo slovenského jazyka pre 3. roč. 1. časť (Skabelová)		2 200	93,00 Sk	204 600,00 Sk
17.	Slovenský jazyk pre 3. roč. (Halászová), 1. časť, 1. vyd.		2 100	175,00 Sk	367 500,00 Sk
18.	PZ zo slov. jazyka pre 3. roč., 1. vyd.		1 800	90,00 Sk	162 000,00 Sk
19.	Maďarský jazyk pre 3. roč. (Fulop, Bencs), 1. vyd.		3 000	220,00 Sk	660 000,00 Sk
20.	PZ zo slovenského jazyka pre 4. roč. (Skabelová)		3 000	110,00 Sk	330 000,00 Sk
21.	PZ zo slovenského jazyka pre 5. roč. (Benická)		3 700	125,00 Sk	462 500,00 Sk
22.	PZ zo slov. jazyka pre 6. roč.		3 600	80,00 Sk	288 000,00 Sk
23.	PZ zo slovenského jazyka pre 7. roč. (Benická)		3 600	100,00 Sk	360 000,00 Sk
24.	PZ zo slov. jazyka pre 8. roč.		3 800	95,00 Sk	361 000,00 Sk
25.	Slovenský jazyk pre 9. roč. (Benická, Bogárová), 1. vyd.		4 000	210,00 Sk	840 000,00 Sk
26.	PZ zo slov. jazyka pre 9. roč., 1. vyd.		3 700	100,00 Sk	370 000,00 Sk
	Spolu		78 600		10 689 500,00 Sk

Stredné školy s vyuč. jazykom maďarským

Č.	Názov	Dátum plnenia	Náklad	Cena	Cena celkom
1.	Literatúra pre 1. roč. 1. časť		1 000	262,00 Sk	262 000,00 Sk
2.	Zbierka text. a úloh s rieš.k Lit. pre 2.roč. SŠ 4.časť, 1.vyd.		3 300	185,00 Sk	610 500,00 Sk
3.	Strojárska technológia I pre SOŠ stroj., 1. vyd.		350	320,00 Sk	112 000,00 Sk
	Spolu		4 650		984 500,00 Sk



- - 265 / 2004



Stredné školy s vyuč. jazykom slovenským

Č.	Názov	Dátum plnenia	Náklad	Cena	Cena celkom
1.	Strojárska technológia pre 2. roč. SOŠ, 1. vyd.		2 500	220,00 Sk	550 000,00 Sk
	Spolu		2 500		550 000,00 Sk